

572
1981

ISSN 0132-3845

ՕՐԵՆՅԱԿԱՆ
ՀԱՇՎԱՅԻ ՊՈՅԱՀԱ



მარტინი
სამებავილ
ეპისკოპო

მარტინი წილების უძგალებელ ნივთებს

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ

ଲୋଗନଙ୍କାଙ୍ଗି ରହେବା,
ଗନ୍ଧେଲେବିଳେ ଦେଖାରୁହେବାଲୁ
ଏ ରୂପେଶ୍ଵରି ରହେବାଲୁ
ତାଥୀରେ ତାପିଲୁହୁଲୁଣ
ରହୁଲୁଶ୍ଵରି ରହେ ଗାଗରୁକୁଳାଦୀଶ,
ମହାବନ୍ଧୁରେ ନିଜାନିତ
ରୂପାଳ୍ଲି ଆରାଯ୍ୟ ଗନ୍ଧେଲେବା.
ଗର୍ଭେଲୀ କାହିଁ ଚିନ୍ମନାତ
ଲୋଗନଙ୍କାଙ୍ଗି ପାତ୍ରାର୍ଥୀଶ,
ଗୋପ ନିଷେଷାଲ-ଗନ୍ଧେଲେବା
ସାଜୁହୁର୍ରୁହୁଶ୍ଵରିଶ ଅଧାର୍ଯ୍ୟବା.
କ୍ରମବା ଅଭିନନ୍ଦବା: — ଏହି କିମ୍ବିଳ

ନୀଶ୍ଵରେବୀତୁ ଏହି କଥା ଆମ କିମ୍ବାନ୍ତି
ଲୈପିଟିଲୁ —
ଶ୍ରୀଜ୍-ନିଶାଣୀ ନିତୀଲ୍ଲାଙ୍କ
ମାତ୍ରାରୂପେଦ୍ଧଳୁ, ଅର୍ପିରେବୁ,
ମାଶିନ ନ୍ଯାଯା, ଶ୍ରୀଜ୍ଞାନି
ମନ୍ଦରୀନ୍ଦ୍ରିୟରେ
— ଏହି ରା ଆରିବୁ, ଡିକ୍ଷିତିବୁ? —
ଦୁର୍ଗା ଦୋଷି ବିନ୍ଦୁରେବୁ;
— ଫେରେବୁ ତେବେବାନ୍ତ ଦୁର୍ଗାଜ୍ଞବୁ,
ମେରିତ ଦେଖିରେବୁ ଫୋଇ ବିନ୍ଦୁରେବୁ.



სახელური რელიგია.

ଲ୍ୟେକ୍ସମ ଅନୁରୋଧୀ: — ରୂପିନିଗାତ୍ର
ଗର୍ଦ୍ଦେଲିଙ୍ଗ ଗର୍ଦ୍ଦେଲି ଲ୍ୟେକ୍ସମୀ,
ତୁରମ୍ଭ ଗଥିବା-ଗଥା ନାଶକ୍ରେଣି

თურქი დიდ საკავებიან
არის საკენც სახავევო

ერთ ვაგონში ათასი
ავტოს ტვირთი ეტევა,
ამიტომაც არის, რომ

აქ რეინინგზა შენდება,
სწორი გზით რომ გვატარონ
მთებზე არის შეტყვევა.
პოდა, ჩვენც ვეხმარებით
გზის მშენებელ კარგ ძიებს,
ძმაკაცებს გვეძინიან
ბალებს ან პანკებს.

პაპმ თქვა: — დიდ საქმეშიც
არის საქმე საბატვის,
ვინც იმ საქმეს ახრულებს,
შრომიბს, განა თარობს?
მართლაც დიდი ხალისით
ჩვენ ვასრულებთ ჩვენს
საქმეს.
ოსტატების მოსაწონს,
უფროსების შესაქება:
ცოც წყალს და ხალს არ
ვაკლებთ,
კონცერტებსაც ვატარებთ,
შრომა უმსუბუქდებათ,
რომ გვისმენენ პატარებს.
უქმად ერთ დღისაც კი
არ ვახლავორდ გამშვები.

რად უნდოდათ მავთული?
დარიანი მავთული?
— ელმავალი რომ იყოს
მუდამ დუნთან ჩართული.

ამ რიცხვის გვარებად სადგურებიც განდევა

ეს გზა რომ დამთავრდება,
გაგვიშვებენ საშებით
და ვიძგხვერებენ პირველი
მატარებლით ბავშვებიც
ივლის მატარებელი
ველით — მართლაც

ხან დავდგებით, ხან წვალათ
შუქის განკარგულებით.
სადგურს შეცვლის
სადგური...

ბევრი ჩვენი ტოლი სხვაც,
დაგადუგი ბორბლების
აყვება ჩვენს დოლის ქრისტიანულ
ხეობზე დაოთხლ
ხიდებს გადვიგრიალებთ,
შევალთ „თავისუარავამში“,
რომ გავიცლით
„თრიალეთს“...

ერთმანეთზე გადაბმულ
ბორბლიანი სახლებით,
ახალქალაქს ახალი
რიცხვის გვახლებით.



მშენებლების გარშემო
დაუჭუსფუსებთ ბავშვები.
მაშინ, როცა საკედე
ტელეცონი არ ჰქონდათ,
უძრებს სორის საჩქარო
ნერილება დაგვეტადა.
დი-ი-დ კორაზე ვარღვით
გვერდებლორა მათთული,
პილით იჭრს იმ შავთულს
ანძა ცად აღმართული.

გზა იმ ველზე გადადის,
სადაც გადაუხდია
ქართველს მომ მარაბდის.
სადაც ცხრა შემა დაცა,
ქერძო დადგმული,
მის ნინ წუთით დასადგომის
ჰქვია „ცხრა მა“ სადგური.
ნინ შეგვეცდება „ნინწყრო“,
„თეთრ ცყაროშიც“,
ისე ვერნებთ,
მერე „ნადარბაზევი“
გულს გაგვისხნის
მიმსვლელებს.
გზა-გზა შეგვიერთდება

მოხუცებულ რიცხვზეადს მინ ენვევა რიცხვის

ჩემს ბაბუას ვერვევით,
ცხრა სადგურს გავიცლით,
გადაბმული, ელმავალი მის სოფელს
მიაბალვებს ხარივით.
ხარივით კი არა და
მართლაც რიცხვის ხარია;
თურმე ჩემი პაპილოც
გველის დიდ ხანია.
იცით, ჩემი ბაბუა
რინინგზელი კაცია,
როცა მოხუცებულა,
საქმეს მაშინ გაცლია,
სოფელს დაბრუნება,
ყან იულით მოურნწყავა,
მაგრამ მისი რინინგზა
შინ ენვევა მოხუცეკაცს.

კუდი რენინგზელისა
პაპას ისევ ახურავს,
თურმე უნდა ლიანდაგს
კველავ დაუდგეს მსახურად.
ზებრის ფერი წინმელავით
გადასასვლელს ჩარაზავს,
როცა მატარებელი
მოადგება შარაგზას,
ქარქაშიდან დახვეულ
ალაში იძრობს მათებურს,
მუნათებს ერმავალს,
როგორც სანთელს
ანთებულს.

ო, რა ჩუქურთმებია
ქვებში ჩაქარგულები,
იქით ტყებთა ტევრია,
აქეთ — სავარგულები...
მათ პატრონი სჭირდებათ,
ჩავალთ ჩაბარგულები, —
სოფელს დაუბრუნდებით
ქალაქს გადარგულები.
გაცოცხლდება რენინგზით
მკვადარი ხვადაბუნები,
ზემოთ — ნასოფლარები,
ქვემოთ — ნადაბურები...
ერთმანეთზე მოშლილი
გზებით გადაბმულები.

ჩვენი ვინებით დამატები
დიდი ლიანდაგების

ტყულად გვეძის ბამელებს?
ამ ველების ბამელებს?

ლიანდაგის არშიას
შემოვავლებთ ამ ველებს.
ამ გზას რომ დავმოთავრებთ,
მოვიმარჯვედებთ საჭრეთეს,
გვირაბს გავჭრით მთების კვეშ

გრძელს, მთებს იქით
საჭვრეტელს.
ისე მოვაპირებთ გვერდად ნახავთ იმის მსგავსს;
შევუერთებთ მთებს იქით
მთისაქეთ რენინგზას.
მმობის მატარებელი
გუგუნით და განგაშით,
ისე შევა გვირაბში,
როგორც ხმლი ქარქაში
და მთებს ჩავუგორდებით
იქით-აქეთ კალთაში.



კუდი მატარებლისა
მის ჯიხურს რომ დატოვებს,
გზას ზემელავით გაუხსნის
ჯარად მომდგარ ავტონებს.

საიდიგზით გაფოცელდება
მაღლარი პავარებები

რა ციხე-ტაძრებია
მთებში ჩაქარგულები,

სადგურს მოესევიან
რენინგზელთა სახლები
როგორც კრუს წინილები,
რა თქმა უნდა — ახლები
კოტება ეზო-კარით და
ჟაღბოსტნების თანხლებით.

3-0-0098-00000 ხუთწლების პირველი წელიშვიდი მიღებულება
3. ა. დენიონის ხეხლობის ხეკვეზირ პინგრით ორგანიზაციის 60
წლისთავს, რომელიც გინიდ—1982 წლის 19 მაისს აღინიშვნება.

៨៥៦៥៦៥

83

аоъо

მაგრამ

ଶ୍ରେଷ୍ଠରେଣୁ ଶ୍ରେଷ୍ଠମାତ୍ର ମାନୁଷଙ୍କାଳରେ
ଏହିପରିମାଣରେ ମିଳିଲୁଛି ଯାହାରେ କାହାରେ
କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ

ଶବ୍ଦଲ୍ପାଦ ରାତାର୍ଥୀ, ଯୁଗଳ ହେବେ
ସ୍ଵେଚ୍ଛମନ୍ଦିରାଲ୍ପାଦ ଶବ୍ଦଲ୍ପାଦ ମିଶ୍ର-
ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ, କ୍ରିଶ୍ଚାନ୍ଦ ଅନ୍ତର୍ମାଳା
ପ୍ରକଟକାରୀ ଶବ୍ଦାନ୍ତର, ନେତ୍ରମନ୍ଦିରାଲ୍ପାଦ
ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ମେଘ ହେବାଲାଲ୍ପାଦ ଏହା
ପ୍ରକଟକାରୀ ଶବ୍ଦାନ୍ତର, ନେତ୍ରମନ୍ଦିରାଲ୍ପାଦ

ଶ୍ରୀମନ୍ ପ୍ରକାଶ ଦଲ୍ଲେ ଏହି ଲାଗୁ
ତଥିବି ନାହିଁବୁଗୁଣ୍ୟବୁଦ୍ଧି ମୁଖ୍ୟମନ୍-
ଦତ୍ତ ପ୍ରାୟେଣ ମୁଖ୍ୟମନ୍-
ଦତ୍ତ ଶବ୍ଦରେ ନାହିଁବୁଦ୍ଧିଃ—ଶବ୍ଦରେ,
ମିଳିବି ଲାଗୁଣ୍ୟ ଉପରୁଗୁଣ୍ୟ,
କୁଠିବି ଲାଗୁଣ୍ୟବୁଦ୍ଧି ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ,
କୁଠିବି ଲାଗୁଣ୍ୟବୁଦ୍ଧି ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ,

ოკტომბრულებშია სიხარულით
ტაში შემოიქრეს. შენიანამ ქარ-
ხანაში წილიუანა ისინი, გააცნო
ადგინიანება, ვინც ამ შესანიშვნად
ხამალობდეს აშენებს. ერთშე

ତେବେଳିକା — ସାହୁରତ୍ୟେଲୋକ ପାଦଭାଗରେ ଶୁଣିଲୁଗାରୁଙ୍କ ତାରିଖିକ ୨୮-୨ ଜୁଲାଇରେ ଉଦ୍‌ଘାଟିତ ଅନୁଷ୍ଠାନିକ ପାଦଭାଗରେ ପାଦଭାଗରେ ଉଦ୍‌ଘାଟିତ ଅନୁଷ୍ଠାନିକ

— კონიალ, რომ ასეთ კორგ,
პიონერების შესაფერ საქვეუბს
აკეთებთ:

Յոռներու Ցըդը Տագավշուրու
Ցըդը Տագավշուրու





არ ვიცი, ოქვენც გაგრილი გაქვთ თუ
არა, ღრანტე-ხელმრუდული ცისარტყელა
მოიპარა. ამ პატარა სასომე კი დამირეკება ამას
წინათ და მთხოვა, თქვენ კიდევ რამე გეცო-
დინებათ ღრანტზე და ნუ დაგრძნებათ, მი-
ამბეთო. კაცს ალბათ იმის მოყოლა ეზარება,
რაც არ მომდგრა და უნდა მოიგონოს. მე კი
სასაგონ რა მტირს, გუდა სათა რომ მო-
ვხსნა, ისე ამბებს ამოვალაგებ, ყურები ნუ-
ილს დაინტებთ...

უკურნევე. თავი ჩარგობ და გაუაციცებით დარწყმო ფურცლება. ისე იყო გატატაცებული, უ-თავი კარგია... ნინოს კი გამოიყენდა დრანგა-ხელმიწურაძას ამბავი, მარგარა ათაბეჭარა არაუერ იყო ისეთი, რომ ჯიბილენ გაედანებინა. ასე ფურცლა კარგა ხანს უსრნალები, მერე ეტყმის დაიღიალა და მითხრა: ეზოში ჩარგობ, მეშვინა ნაყინის გამყიდველმა არ გამასწოროს...

სამუშაო მაგიდის მიეცვები, — აღრე და-
ნებული ზღაპრის დამთავრება მინდოდა.
ჯალა მოვიმარჯვე, უზურლეთ გავასწორე
და ამას რას ეხდავ... რამდენიმე ასო მა-
ლია... მე, მე! ჯერ გამკვირდა, მაგრამ რო-
ცა კარგად დავუკვირდო, შივხვდი, მარ-
თლა ცუდად მექნოდა საქმე, ქართულ-
სო ხმ 33 ასოა, პოდა, აქედან 10 სა-
დაც გამჩრალიყო! აეჭრ ვეცი, იქით ვეცი,
იქნებ მაგიდის ქვეშ ყორა, ან იატაცზე ხმძ
არ გაიძარა, ან ჩემმა მეტებმა ხმ არ გადა-
კვეცეს-მეტოდა. მაგრამ საქმეში ხარა ათა ას-
სათოავა აარა! არაათ, თავი რომ მოიკო-

ଶ୍ଵେତମ୍ବ କେମ୍ବ ଗିତକାରୀଙ୍କ, ରନ୍ଧରେଣ୍ଟି ଆଶ୍ରେଦୀ
ମାଜାଲ୍ଲାଦ୍ଵା, କେମ୍ବା, ଗୁପ୍ତର୍ଭ୍ରାତା, ଫାରିନ୍ହୋଲିନ୍ଦା ରନ୍ଧର୍ମହିତ
ଏବୁଶ୍ବେଶ ଶିଖେଶ ଅଶ୍ବାଶେ ଏକାକୀ ଦ୍ୱାରେ ନେଇଥିରେ ଫାରିନ୍ହୋ
ମେବାର୍କାନ୍ଦ-ମେତ୍ଯକ୍ଷ. ରାତ୍ରଦଙ୍କ ତିର୍ଯ୍ୟକେଣ୍ଟି ଏବଂ ଏକା
ମାଜାଲ୍ଲାଦ୍ଵା, ଅମିତ୍ରମ୍ ତିର୍ଯ୍ୟକାପିର, “ଚ” ବ୍ୟକ୍ତକ୍ଷ. ଶ୍ଵେତ
ଅୟେତ, “ତୁ” ଉନ୍ଦର ମେତ୍ଯକ୍ଷ, ମାଗରାର ଏକ ମେଜନ୍ଦନ୍ଦା ଏବଂ
ନିଷିଦ୍ଧ ମହିମାନ୍ତ୍ରିତ୍ୟକ୍ଷ. ଏବଂ “ମ” ମେଜନ୍ଦନ୍ଦା, “ଚ”-ଚ ଡା
ମାନ୍ଦିନ୍ଦନ୍ଦା ଏବଂ ନିଷିଦ୍ଧାନ୍ଦନ୍ଦା ଏବଂ ମାନ୍ଦିନ୍ଦନ୍ଦା.

— ნორა აქ არავინ ცხოვრობს! — გაბრაზადა ანტონი და ყურმილი დამიკიდა. ვისეკრთ, კადევ დაუკურვეა, იქნებ სხვანინად მიგამარებორ ჩემი გასაჭიროებულ გადაწყვეტილების მეთქენა: „მეგობრებს ვეღარ ცონიობ მეთქენ“. მართალია, პირველსაც სიტყვაში

„გ“ მაკლდა, მაგრამ მისი შეცვლა „ქ“-თი შეიძლებოდა. ავტოიუკ ნომერი და როგორც კი ანტონის ხმა გავიგონე, იმ წუთში და-კინება:

— მეყობრებ...
— რა?

— მეყობრეს! — კვლავ გავიმეორე იმ იმე-დიოთ, რომ ხმაზე მაინც მიცნობს-მეთქი.

— შეი ჩემი ძმა, მოცლილ ყოფილხარ და თუ არ გინდა ტელეფონი გამოიყიშონ, თავი გამანებე! — მიყვირა და ისევ დაკიდა ყურმილი...

თავასატებიც ასეთი უნდა! ეზოში გავედი და ღრანჭას შინ მივაკეთე, მარამ რად გინდა, ღრანჭა ზღვაზე წავიათ.

მთელი ორი კვირა სახლილან ვერ გამოვ-დიოდ, ტელეფონითაც ვერ ვლაპარაკობდი, რაც არ უნდა მეტევა ყველაფერი სასაცი-ლოდ და გაუეცებად გამოდიოდა... გავეძან-დი, ვერც ვერაცხა ვერდი, ვერც სალამ-ქამას ვიღეოდი. რაც იმ დღებში სასაცი-ლო სიტყვები და ნინადადები ვთქვი, ცირ-კის ორას მასხარას თავისუფლად ეყოფდა.

ერთხელაც ისეთი ამბავი გავიგე, შეიძლე-ბა არც დიავეროთ...

თურმე ზღვიდან ჩამოსული ჩვენი ღრან-ჭა აგადმყოფა ამხანგის სანახავად მისუ-ლიყო. ამხანგს დიდი სიცხე ჰქონდა და სასერი ალმორი ასდიოდა, მაგრამ ღრანჭას მაინც შეშურდა მისი. არ იკითხავ, რა შე-შერდოთ? ჯერ ერთი ის, რომ ვასიკ საბავშვი ბაღში აღარ დატორდა, მეორეც ის, რომ „ჩიტის რძე“ თავზე საყრდელად ჰქონდა და, რაც კველად მთავარია, უთვალად სათმა-ში ეწყო ლოგინთა იფიქრა, იფიქრა ღრან-ჭამ და გადაწყვიტა სიცხე მოპარა. თქმა და ქმნა ერთი იყო. პერანგის ლილები გახსნა, ვითომდა მცხელა, სიცხე უბეში ჩიტი-ნა და მასინძელს დაემშვიდობდა.

სადაც აზოვდან უეხიც არ ჸქონდა გადმო-დგმული, რომ სახეზე ალმურმა აპერა. ტან-ში გააურიოლა და მუხლებში სისუსტე იგრძონ...

ორი კვირა ისეთი მაღალი სიცხე ჰქონდა, რომ არც მურაბიანი ნყალი გახსენებია, არც გა-უხედავ და არა. მთელი ეზოს ბავშვები ში-ვილ-ხივილით იარებარება, ის კი ლოგინში ინვა უგუნებოდ და ერთი სული ჰქონდა უეხები წამომდარიყო. რაც იმას ერთ ადგილზე ნემსები ურთყეს, რაც იმან წამინდი ყლაპა ინდაურივით, რაც იმან სო-ლიანი წყალი ივლო პირში, რატომ ას ავად-მყოფ ბავშვებს არ ეყოფოდა.

დიდი ხნის აგადმყოფის შემდეგ ღრან-ჭა ისევ გამოჩინდა ეზოში... სიცხე ხმა სად-ლაც შორს მოისროლა, მეც დამიბრუნა მო-პარული ასოები. ის დღე იყო და ის დღე, აღარავისოთვის აღარაფერი მოუპარავს... ისე, თუ კიდევ გაბედა, ხმა იცით, ქვეყანაზე არა-ჭერი არ იმალება. აგერ ხართ თქვენ, აგერ ვარ მეც, კიდევ კარგი წერა არ დავიწყებია, დავვარები და ერანჭას ნამდვილ სახელსაც მთელ ქვეყანას მოუჟენ...

ესრაპ გერამი



ე ისათი პავავი მინდა...

გ რ ე ბ ა ნ ი ძ ე

— ზაზა! ლუდზე გამეგზავრე!
— ლაშა! ზაზას დაემგზავრე!
— ლელა! წყალი მომიტანე!
— გელა! შესალი მომიტალე!..
თქვენ გვონიათ, მართლა შესალი,
ანუ მართლა ვაშლი მინდა?!

ზავი რკინა კი არა და
წითელი ოქროც რაში მინდა?!

მუობლის გულს რომ გაახარებს,
მე ისეთი ბავშვი მინდა!

* * *

ზღვად გადიქცეს ჯეჯილები,
ვერაფერი აჩერებდეს;
დედაშენი, მამაშენი
საქართველოს აშენებდეს...
წერიალებდეს წემი ლექსი
და სკოლის ზარს გახსენებდეს...
ველს ყაყაჩი სიწილითა,
ყმაწვილს —

სწავლა გამშვენებდეს!



სწავლა გამშვენებდეს!



1861

დაკავშირის მუზეუმი

1915 თბილისი

ქართველ ხალხს ჰყავდა
ვაჟა უშველებელი, ღიძი პოეტი
და ძალიან კარგი კაცი.

ის ხედავდა, რომ ამ ცეკვა-
ნაზე ზოგი სულდგმული —
ადმინისტრი, ცხოველი თუ
ფრინველი ბეჭნიერი და გა-
ლაციელი იყო, ზოგი —
უძლფული, დაწაგრული, და-
ბერავებული.

ამტომ უნდოდა „მადლი
სულვებეს ქვეყნაზე, ვერ-
დავადეთ შენენას, შეელას,
შებრალებასო“.

თითქმის 100 წელიწადი
გაიიდა, რაც ქართველმა ბავ-
შეებბმ პორევლად წაიკითხეს
„შელის ნუკრის ნამპობი“
— და შეიყვარეს პანანა, ობ-
ლიო ნუკრი ჯერ რქები და
კბილები რომ არ იმოხვდია,
ჩრდებიც არ გამაგრება,
და უკვე მარტია, დაობლე-
ბული, გზადაკარგული...

„წელა ველის პირად გა-
ვედი დალონებული... აქეთ-
იქით თვალს ვავდებდი: უცემ
ჩემს თავზედ ქერძა გაისმა.
ავიზედ მალლა: მხრებეკ-
უშებული, ნისკარტდალებუ-
ლი, უზირმახარი ლეა ფრი-
ნველი მოდიოდა პირდაპირ
ჩემსკენ. მე, შემინებული,
ტყეში გადახტიო...“

...გნებავალე, ტყეო! შენ
ბეჭნა მშველი, თორემ აქამ-
დის ჩემს ქათიბის ბენვიც
არ იქნებოდა!..“

წაიკითხავთ ამას და ტყეც
შეგიცვარდებათ, როგორც
უწინონა ნაიირ-ფრინველ-
თა თავშესაფარი...“

ანდა აი ეს ლექსი:
ქურმა ნინილა წაილო,
იშახდა „წიავ-ნიაესა!“
ნინილის თეთრი ბუმბული
ველად გაჰქონდა ნიავსა.“

განა არ შეგებრალებათ ეს
პანია, უმწეო არსება, განა
იმისი ერთი ბეწო სისხლი სი-
სისხლის მდინარედ არ მოგე-
ჩვენებათ?



„ლვარი წაიდა სისხლისა,
წალევა მთა და ბარია,
არაგვს გზა დაათმობინა ...
და გადათელა მტკარია...“
ანდა „მერცხლის სიმღერ-
ას“ რომ წაიკითხავთ, განა
არ მოგინდებათ, მსუნაგი კა-
ტები: მოაშოროთ მერცხლე-
ბის ბუდეს?

და არჩევა წვრილი
ბარტყები,
დამეზრდებან მშლეო,
იფრენენ, იფიკიკებენ
ლალად დღესა თუ ხვალეო.
კატავ, შე ამოსაგდებო,
ცოტა ხანს დამაცალეო,
რა გინდა, რა მეპარები,
დედა ვარ, შემიპარეო?

აბა, წარმოიდგინთ, რა
საცოდაობაა დაობლებული
ბარტყები, ბუდიდან რომ

გადმოცეიდებიან და გულ-
საკლავდ წიგან.

„დაბლა მინაზე
ბლორტუვენ,
გინგლინები, წვილები,
პირებს აღებონ
საჭმლისად,

ნიბლია-ჩიტის შეილები!
ან იფიქრეთ, რა მიმეა
ობლობა ბავშვებისათვის! აი,
მოთხოვობა-ზღაპრში „რო-
გორ გაჩინდენ ბუებრ ქვეყა-
ნაზე“ ავმა დედინაცვალმა
ღიანით ტყეში საქონლის სა-
ძენად გარეუა ხუთი-ექვსი
წლის ბავშვები მზია და ვე-
ხია ბავშვებმა ინატრეს, ნე-
ტავი ფრინველებად ვიქცეთ,
ხეზე შეგაფარისობა თავი, რომ
ამ ღიაში მხეცებმა ვიაფე-
რი დაგვაძლონ, და მართ-
ლაც ბუებად იქცნენ...“

ახლა ვნახოთ ვაჟას მოთ-
ხობა „სათაგურში“ რა ამ-
ბავა ხდება... სათავეთის სა-
მეფოში სიმარდით, გულა-
დობითა და გამბედაობით
განთქმული სახელოვანი ვაჟ-
აცი უიცხელა სათაგურში
მოემნყდა... თაგვები ბჭო-
ნენ, როგორ უშველონ მოძ-
მეს, როგორ დაისხნან ის სა-
პყრობილებან, და გადაწყვე-
ტენ...

„თაგვები ერთად მიეხვივ-
ნენ სათაგურს. ცელქამ ჩას-
ტდა კბილა, კულხე ცელქას
ფხორა მოეჭიდა, ფხორას
კუდა, კუდას — ცემუნა; იმას
— სხვა, გუთნეულ ხარ-კამე-
ჩივით გაიტიმა თაგვების
გუნდი.

— აბა, გასწით, ბიჭებო,
გასწით! — აქეზებდა შეგინ-
დან ფიცხელა. დაიძრა, მი-
უდივართ, შემ მიღვდოვართ!

მაგრამ მაინც მოუსწრეს



ადამიანებმა... ოლონდ როცა
დაინახეს, სათაგურს რომ
მთელი აკიდო თაგვიყისებზენ
გამოჰყენა, თანაგრძენშით და
პატივის ცეკვით აივნენ თაგ
ვების უგობრობისადმი და
გაათავისუფლეს ფიცხელა...
განა სხვისადმი თანაგრძ
ნობის გარდა ეს მოთხოვობა
ამხანაგობას, ერთიმეორის
გატანასაც არ გასწავლით?

კიდევ შევრ სხვა რომეს გა-
სწავლით ვაუ უშაველა. გას-
წავლით, დააფასოთ გლეხის
მარჯვენის ნაღვანი და გლე-
ხის იფლით მორჩნული ჯე-
ჯილა; გიყვარდეთ შრომა —
მუდმივი კონინ და ჩუჩუნი;
დაინახოთ და იგრძნოთ ბუ-
ნება, მისი სილამაზე და მისი
კანონები.

აბა ნარმოიდგინეთ, რა სა-
ცოლავია ბეჭელ ხევშე დიდი
ჭადრების ჩრდილში მოსუ-
ლი ია! მზე სხივებს ვერ აწ-
ვდენს მას და ია ჟენება,
კედება...

აბა, ნარმოიდგინეთ რა
მშენიერებაა:

დალამდა, ნერილი
ვარსკვლავი
აყვავდნენ, დასხდნენ
ცაზედა...

აბა, დაინახეთ და იგრძენით
თქვენი „სამშობლო მნია-
ნაო!“

გულს ჩაიყენეთ სისხლადა
ჩვენი ქვეყანა მზიანი!“
აბა ისნავლეთ, სამშობლოსა-
თვის ჩალასავთ დასწვათ
სიცოცხლე, ისწავლეთ თქვე-
ნის სიყვარული, სხვისის პა-
ტივისუმა —

„სამშობლოს არვის
ნავართმევეთ

ჩვენს ნურვინ

შეგვეცილება!“

ისწავლეთ, იყოთ ისტონი,
რომ თქვენით ამაყობდეს
ქვეყანა, თქვენ ამაყობდეთ
თქვენი ქვეყნით, და შეგეძ-
ლოთ პირნათლად უთხრათ
მას:

„ჩემი კაცობის გვირგვინი,
ჩემო სამშობლო მხარეო!“

ჩეენს სოფელში ვენახე-
ბია დედისი და ლიმონის
ხეებისა; ბალეტისა და ზერე-
ბის იქთ ზღვაა. ზღვა ხან
ლურჯია, ხან მწვანე, ხო-
ლო წვიმისა და ქარის
ფროსა — ნაცრისფერი. აი,
ასეთია ზღვა.

ცხელი სილა ფეხისგუ-
ლებს მწვავს, მაგრამ არა-
ფერია! შარშანაც ასე იყო,
პირ ვე და და საშინალდ
მწვავსა ფეხს, მერე კი
შეერწევ და იმდენს დავ-
დიოდი, რამდენიც მინდო-
და. კიდევ, სოფელში ბუ-
ლაა, გომურშია გამომ-
წყველული, ნიქარა ჰევია.
ერთხელ დავინახე ჭუჭრუ-
ტანიდან. უშველებელია,
ვეება რებია აქვს. აბიძენ,
ძალია აია. ბებიაჩიმი
გვიყვებოდა: ორი ღოძე
მინგრ-მთანგრია, ორ
კაცს ურქინა, დიდი ცო-
დო დაატრიალა. ერთი
სიტყვია, საშინელი ბუ-
ლაა. ხანდახან გამით
ზმუს. მაშინ მეშინია და
გომურს გავეცლები ხოლ-
მე, ჯობს მოვიმარჯვებ და
ვილდებო. მხად ვორ ვაჟ-
აცურად დავუხვდე. ბები-
ამ გაგაროთხილა:
— იცოდეთ, ეს ბულა სა-
შიშია!

— როგორ თუ საშიში?

— შემიდა დედა.

— გააფიხილე ბავშვე-
ბი! ახლოს არ შეეკარონ,
გომურის კარი არ გააღონ,
ოორემ...

დედა გაფითორდა და გად-
მოგეხდა:

— ხომ გესმით?

მე კი ვიცი, არ გავალებ,
მაგრამ ჩემმა უმცროსმა
ძმამ შეიძლება გააღონს.
მაგისთვის სულ ერთია
ყველაფერი. მაგას ბულა
შეაშენებს! უცნაური ბი-
ჭია! ვერ დავიჯერებ, რომ
მეც ასეთი ვიყავი პატარა-
ობისას. თუმცა მეუბნები-
ან, შენც ასეთი იყავიო.

ლელა

ახლა ვენახში ვდგავარ.
შორს მატარებლის თეთრ
კვამლს ხეხდავ ბორბლე-
ბის რახარუხს მესმის. ცა-
ში ჩიტება ჟიყუივებენ. მზე
კი კოცონიკით აცხნების.
თავი გახურებული მაქვს.
უც, ახლა ზღვაში ჩამიყვა-
ნა!

მაგრამ დედა მარტოკას
არსად მასწევდებს /

ატრი, დაიმატე მთლად

გარუჭული ბიჭი შემომ-
ჯდარა. უნდა გაიცინს
კაცმა. რადაც არ უნდა დამარცხ-
მიჯდეს, უცცილებლად მა-
გასავით გავცავდება.

ვენახში ვდგავარ. რა
კირგა სოფელში ყოფნა
მალე ჩენი უურძენი დამ-
ნიუდება. რამდენიც მინ-
და იმდენსა ვჰამ! თუმცა
მამა ყოველ წელინადს მი-
მეორებს: ჯორ მოიცადე,
ცოტა შეოვალებს გაინც,
და მერე გაჩვენებ, როგორ
უნდა ჰქმო უურძენიო!..

ახლა მამა ქალაქშია. ქა-
ლაქში საშუალო აქვს.
დღისით საჩერენო არა
სცალია. ამ საღამოს იქ-
ნებ ჩამოვადეს. შორიდან
დავინახავ მატარებელს,
დავინახავ და ესრისტე-
სონ გავიცევი ჰიმერისა-
კენ — პირველი მე უნდა
შეხვდე მამას.

...მალე ყურძენი დამ-
ნიუდება, დედიც კომ-
შიც... ბორნებული შემო-
ვა... ისე მომწონს აქაურო-
ბა, რომ ლექსიც კი გამო-
ვიქე:

• მზე ანათებს, ზღვაც
დაწყარდა,
მსხალი, ლელვი
შემოვიდა რა ხანია,
მტევნებს მალე
მოსილდება ფოთლის
ფარდა,
რა კარგია! მიხარია!
მიხარია!

...მაგრამ ჯერ ზაფხუ-
ლია, შემოდგომაზე კი...
ეკ, შემოდგომაზე ქალაქში
ვიქნები.





đ ə ɛ̃ ð ɛ̃

ଓଡ଼ିଆ କୋର୍ପ୍ସରେ କାମକାଣ୍ଡ

ନେତ୍ରାବ ହୀରା ପିପି, ଦେଖାଅ,
ଆସଗି କାହାଦି ଶ୍ଵେତାମ,
ଶେଷ କିମ୍ବା ଶ୍ଵେତଶ୍ଵରାବ୍ରତ କିମ୍ବା ଶ୍ଵେତବ୍ରଦ୍ଧି
ଶ୍ଵେତପାଦ ଶ୍ଵେତପାଦ ଶ୍ଵେତପାଦ,
ଶ୍ଵେତ ଲାଙ୍ଘନିଶ୍ଵେତପାଦ ଶ୍ଵେତପାଦ,
ଦାର୍ଢିକାଳବ୍ରଦ୍ଧି ଶ୍ଵେତପାଦ,
ତାପାଦ ଏନ୍ଦ୍ରପାଦ ଶ୍ଵେତପାଦ,
ଏକ ଗାଥର୍ଦ୍ଧ ହେଠି ଶ୍ଵେତାମ.

ଅନ୍ତର୍ଜାଲ

ပုဂ္ဂနာရီတုပ္ပန္နာရီမြတ် အောင်ဆုံး ပွဲပေါ်
ပွဲချေ တော်ခိုး မြတ်တော်ပါး;
သိဒ္ဓရိုက် ဂျောက် တော် ဖျော်ပျော်ရှင်၊
လိုပေါ်တွေ ဖျော်ပျော်ရှင်—
လာပေါ်နှစ်ပေါ် ထောက် အောင် အျော်ရှင်—
အျော်ဖော်လာ လုပ် ချုပ်ပေါ်ပါး;
တွေ့ခြား၊ ဒေါ် ဗြိုင် ဘာမ်းကျော်ပေါ်ပါး?
— ပါမံမြတ် ဖြောက်နှင့်



ՃԵՐԱԳՐԻ

8030 30306569

სიფრიდან ქალადი
მოვახდეთ სავარცელს,
ჩავბერე და ისმინდეთ;
რა სიმღერა ავაწევა:
— ღა-ღუშ! ღაუშუ! — ტკბილი ბა
იჩვენივ ნაზარ მოვეინე,
ხვად კონცერტზე მოგიწვევთ
მთელი ბალი თოჯინძეს.

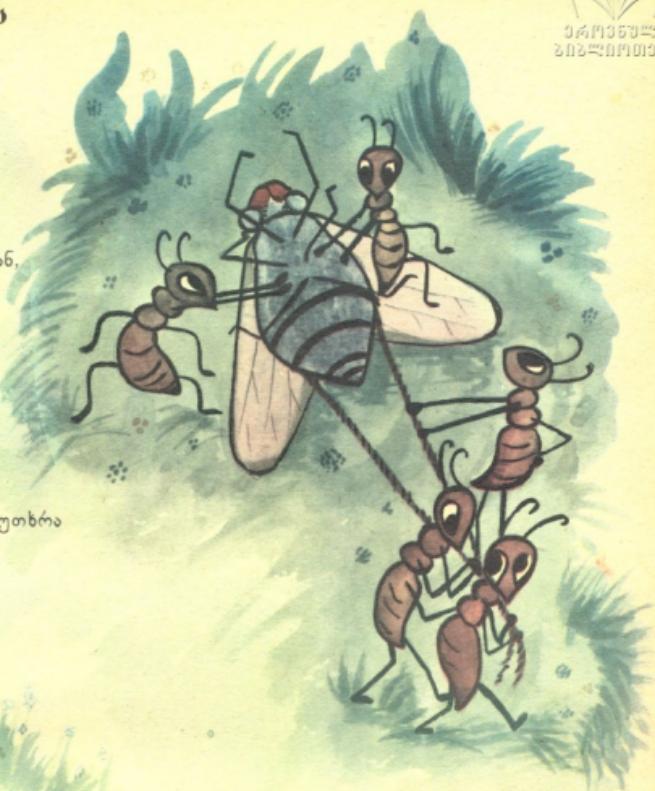


ଜୀବନକାଳିତାଙ୍କୁ

038060 პარტაია

— ସରତି! ଏହି! ସାମି! ଶୁଣି!
ଶ୍ଵାସିମାଘରିଟ ଖୁଦିବ କୁଣ୍ଡି,
ରାମ ଦୀର୍ଘଶିଳ୍ପୀଙ୍କାଶେଗିର
ଜ୍ଞାନିଲେ ନେତ୍ରଫ୍ରାଣ୍ଡ ଶୁଣି ଦୂରିଟ.
ମେହାରେ ରୋଗ ଅପରାଧିରେ
ଯେବେ—ମୋଖ୍ୟାର୍ଥ ଦ୍ଵାରା—ଦିପପ୍ରେସଲ
ଫେନ୍ରିର୍କଷି ଫୋଲେ ରାଘ୍ୟାଶ୍ଚ୍ଯେତ,
ଫାର୍ମିମାରିବାରେ—ମୁର୍ଦ୍ଦିକ୍ଷାରା.

କୁନ୍ତଳେଖା ମିଦିଲାଦା,
ଗୋଟିଏ ନାହା ମ୍ଯାଫିଲାରୀ ଦୁଃଖୀ,
ରାମ ଶେଖେଇଲା, ଘର୍ଜୁଗିଲାର୍ଦା,
ମତା ଗର୍ବନ୍ତ ବାଲଦୁଖୀ.
ଦ୍ୱାରା ପୁରୁଷ... କାଲେବା ଶୂରୁ,
ଦେଖିଲାମ କେବଳ ବେଳୀରେ ଅଲ୍ପିଲ୍ଲିଲା,
ଉତ୍ତରିକାଲେଖା ଗାର୍ଜୁଶେମ
ବାନ ଏହେଇନ, ବାନ ଏହେଇନ,
କୁନ୍ତଳେଖା ମିଶିଲାମା
ମିଶିଲା ମନମେ କୁନ୍ତଳେଖା:
— ଗାର୍ଜୁରୁଜୁବା!
— ଗାର୍ଜୁମିଶିରୁଜୁବା!
ଅଛି ମିନିଲା ଶେରି ଶେରୁଲା...—
ଦ୍ୱାରା ପୁରୁଷ, କ୍ଷେତ୍ରକୀ ଗାଲିତ,
କେବଳ ବେଳୀରେ, କେବଳ, କେବଳ.
— ରା କ୍ଷେତ୍ରାତ, ଓପିହି—ରାଲାପ ଉତ୍ତରା
ଦା ଗାର୍ଜୁରୁଜୁନା କୁନ୍ତଳେଖା.
କ୍ଷେତ୍ରକୀ କ୍ଷେତ୍ରକୀ
କ୍ଷେତ୍ରକୀ କ୍ଷେତ୍ରକୀ
କ୍ଷେତ୍ରକୀ କ୍ଷେତ୍ରକୀ କୁନ୍ତଳେଖାମ
କୁନ୍ତଳେଖା କୁନ୍ତଳେଖା କୁନ୍ତଳେଖା



କଥାକଣ୍ଠ

ବାଣିଜ ପାଇଁ

— ଦ୍ୱାରା କାମ କାମ କାମ କାମ କାମ କାମ
ରାମ ପୁରୁଷ ଆମାଶିଳ.
ମତାକାମ କୁ କାମିଲାଦା,
କାମିଲାଦା ମେର୍ଗୁ—ତାମାଶିଳ.
ଏହେଇ, ଏହେଇ ଏହେଇଲେଖ
ଏହେଇଲେଖ ନିରାକାରିତା
କାର୍ଗି ଦୀର୍ଘ ତାମିଶାପ
ତାମିଶାପ ଦୀର୍ଘ ମନରିହେବା...
ଏହୁ ଏହୁବର୍ଗେବା
ବିଗନ୍ଧ ମିଶି ଦେବିବା.
ଦୀର୍ଘ କୁ ଆମାବନ୍ଦାଶି
ଦୀର୍ଘ କୁ ଆମାବନ୍ଦାଶି





თევზოლი

შველა ერს ჰყავს თავისი საამაყო შეიღები, რომელთა სახელებსაც
კრძალვათ და თაყვანის ცემით წარმოთქვამს ხალხი.

საქართველოშიც იყვნენ ასეთი გმირები.

«ლიკლის» ახალი განყოფილება «გმირნი, მამულის მაღლინო» დროდა-
დრო გაიმბობთ მათზე.

ქართველი გლეხის თევდორე მღვდლის სახელი 1609 წლის ერთ ზაფხუ-
ლის დღეს მოედო მთელ საქართველოს. მისმა თავგანწირებამ ტყვეობა აა-
დინა ქართლის მეფე ლურსაბ II-ს, ამხედვისაგან იხსნა ქართლი.

თევდორეს თავდადების შესახებ გვამბობთ მწერალ გიორგი პაპუაშვი-
ლის მოთხოვნა.

ის იყო შინიაბრუნებულმა თევდორემ
ანაფორა გაიხადა, რომ მეზობელი დედაკა-
ცას განნიორული ძახილი მოესმა. ეზოდან გა-
სვლა ვერ მოსხირო თევდორემ; ქრისინთ მო-
ვარდა დედაკაცა.

— თურქები შემოვიდნენ და ჩემს ქმარისა
კლავენ: ცხირისთ წაგვიძელ და მეფის სად-
გომი გვაჩვენეოთ.

თურქებით... მეფის სადგომით... ხედავ?
მეფის შეყყრდა მოუნდომებიათ იმ ძალ-
თაბირებს, მერე კი უპატრიონდ დარჩენილ
საქართველოს მოსდგებან და...

— აჩილ! — შესძხა თევდორემ ეზოში
შემოსულ ბიქს და უბელი ცხენზე მიუთითა:
— ახლავე ქსნის გაფრინდი და ინ ძიას
უთხარი, თურქენ შემოვიდნენ-თქმ. მოკლე
გზებით ცხირისთ გავარდნ და სააკაძეს აც-
ნობოს, სხელტის ჭალისაკენ წამოიდეს!
როცა თევდორე მეზობლის ეზოში გადა-
ვიდა, მეზობელი ძლიერსა ხროტინებდა:

— არ ვიცი... არ ვიცი...

— რატომ კლავთ მაგ კაცს? მე წაგიძლვე-
ბით ცხირეთისაკენ. — უთხრა მღვდელმა
ანონილ წითელწერა თურქს, რომელსაც
ჩაცმულობაზე ეტყობოდა, სარდალი უნდა
ყოფილდეს.

— აბა, ახლავე, სულქალო, თორეგ სულა
ამოგხდი! — ნვერით დასწია თევდორე
მღვდელი ანონილმა თურქმა.

„სხელტის ჭალაშიო...“ ძალიანაც კარგად
დაბარა აჩილი გიო ძიასთან. აბა, თუ ივა-
უაცდებნ და დროზე აცონდებნ მეცხს...

— ცხენებზე! — ბრძანა წითელწერა
თურქმა და პირველი თვითონ ამხედრდა.
კვილაცამ ბუქს ჩაპერერა და სოფლის სა-
ძარცვად გასული თურქენ და ყირიმელ
თათირები ანუ „მგლისტყაოსნები“ უმაღ შე-
გროვდნენ. ვინ ქათმებს მოაფრთხიალებდა,
ვის ბატყანი შეეგდო მხარზე და ვინ და-
ლულ ხის მოათრევდა.

წითელწერას ერთმა მხლეშელმა ბეჭებ-ში შეტანი ტარი ატაკა თევდორე მღვდელს და ნინ გაიდო.

საღლაც ხანძარი გაჩნდა. სოფული იწვოდა.

— რას სხადი, მამაო, მიუძღვები?! ლუპავ საშემოვლოს?! — ხელებზე ნამოებჯინა უშორისობის ნაცემ მეზობლი, მაგრამ მეტი ველარ შესძლო, გული გაუსქედა.

მიღის თევდორე და მიჰყვება ლაშქარი.

აი, გზახაყარიც.

მრიგვნიო თუ ნავა, ცხირეთს მიადგება, მარცხნინ თუ წაულვება...

„იჩქარე, არჩილ!.. იჩქარე, გიო!.. იჩქარე, ბიჭებო!

ერთხანს ფუხა ათრისა თევდორე მღვდელმა და მერე გაბეჭულად დაუხევია მარცხნი.

— ნულარ გვაბროლებ, წყეული გურჯო! — იატაკა ატაკა წვერიანმა თურქმა,

— უმოლესი გზით თუ არ ნაგვიყვან, ჩამოგატყავებ!

თევდორემ ლეფელუდებზე გადაუხვია... იჩქარე არჩილ!.. იჩქარე, გიო!..

— ხაით მიღიხარ?! — ლაშტი დაარტყავიღაცა.

თევდორემ ჩაიჩინეა, მაგრამ არ ისურვა მტრეს დაცემული დაუხახა და ქალამნის თას-მას დაუწყო.

— რომხე ნამოდექი, თორემ სულს გაგაფრთხობნებ! — დაემურე ნითელწერა.

— სულ რომ გამაფრთხობინო, ვინდა ნაგილვებათ! ეს ტყები კი ტურა-მგლებითა

და კარა-ფოცხვერით არის საცხე, თქვენი აქ დარებით, თქვენი ცხენებიც. — არხეინად

უპასუა თევდორე მღვდელმა, ქსილისის მთა მარჯვნიო დაგდი და სოფელ სანატორიის-

კენ გაიყოლია თურქთა ლაშქარი; და როცა უკაცრ ადგილებმა ნანიალვი, დაღლილ-

დაქაცულები თემის ხეობაზე გაიყანა, თურქთა მეთაური მიხვდა, რომ მთები უკან დარჩია.

— ამ ჭალას რა ჰქია? — იკითხა შეჭოთებით.

— სხლეტის ჭალაა. აქ გესტურებიან მეუცე და მისი სარდლებიც.

თურქის მდიდარმა სამგზავრო რუკა ამოილო და გაშალა.

— მოგვატუა, მეუცე, ცხირეთი უკან დარჩია.

„ღმერთო, შეძლება მიეცი ლუარსაბ მეუცესა და მის ერთგულ სარდლებს გიორგი სააჯაძეს და ზაზა ციციშვილს! ღროზე ამოქმედე და გადაარჩენე ქვეყანა! — გულში ლოცულობა თევდორე მღვდელი და თან საკუთარი ხმა ჩაესმოდა თითქოს: „იჩქარე, არჩილ!.. იჩქარე, გიო!“

გაიცემ

მამულის



მარიცემ

ანზღად უცნდან ქართული ყაუინა შემოსმა და მიხედა, რომ თურქთა ლაშქარს ფეხდავებს ასდევნებოდნენ ქართველთა ჯარები, რომელიც ზაქარიას და იარალის სარდლობით საზღვრებს დარჯობდნენ.

იმის გაგებაც მოასწორო, გაიმოს სასაკის ჯარი რომ გადმიტინა სხლეტის ჭალაზე. ჩანს, უმარჯვიათ არჩილს და გიოს. თურქი უკვე ალყაში მოექცენ და ალაპიც ველარს უშესლის... — აუც, შე ქვებუდან! — ისერზე ხმალი უშესულა თევდორე მღვდელს წითელწერა თურქმა. მოჭილი თავი ფერდობზე დაჯორდა... სიამოვნების ლიმილი შეეყინა ბაგებზე.

მეორე დღეს ცუცუბანში აასენეს თევდორეს თავი და ეკლესიაში დაკრძალეს. ტანი ვერ იძოვნეს, რაცილა მრავალი უთავო ტანი იყო ერთურთში აზელილი.

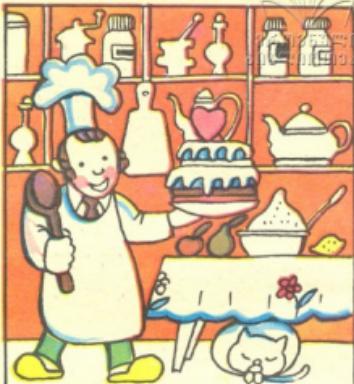
ლამით კი ტყიდან უცნაურმა ჩიტმა დაიწყო ძაღილი:

— თევდორე!.. თევდორე!.. იპოვნები?

დიახ, იპოვნა, იპოვნა თევდორემ უმოკლესი გზა უკვდავებისაუენ და ხალხის გულებისაუენ...

გიორგი აავაზვილი





გამოცენები

აოთა სოფიაში

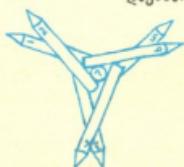
აუცილ თავზე მღდელი მყავს,
სულ ჩემს გართობას უნდება,
შემოდგომაზე წავი და
აპრილში დაშიბრუნდება.

(ამავებიც)

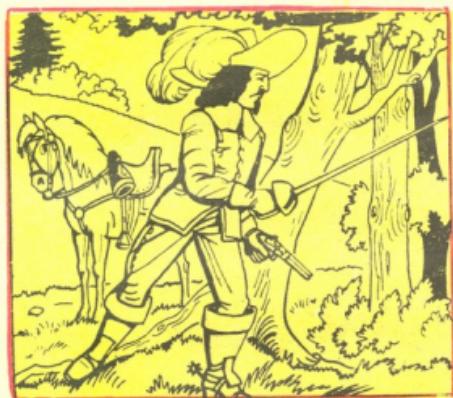
თუმცა კული აქვს გრძელია,
მაგრამ არ არის მელია,
ხეებზე დატრის უშიშრად
თხილის და კაქლის მტერია.

(ამავე)

ცაცსი ჟანეარი

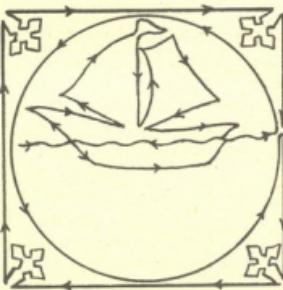


შეიძლება თუ არა ექვსი ფანჯარი ისე დაიღოს, რომ ყოველი მათგანი ხუთ დანარჩენს ეხებოდება? თუ ამას მოახერხდეთ, მაშინ მაგალითი გაართულეთ—იგივე შეიძლი ფანჯარით სცადეთ. (ნახატებს ხელი დააფარეთ და ისე ამოსხენით).



დატანირეთ შეკეტრეს კარლინალის მოძრვაში.

მარტინი და მარტინი და მარტინი





საქართველოს
კულტ ცენტრის
და მ. ი. ცხენიშვილის
სახელმწიფო
3005000000-ით
მიზანისათვის
ასეზოდ გაიკრის
სახელმწიფო
კულტ ცენტრის
ცენტრალუ-
სენტრალუ

გამოცემა
მდ-ი წვეთი
გადაცემა
გამოცემა
Издательство
ЦК КП Грузии

კულტურული მემკვიდრეობა

მოგავრი რეალიტეტი ქადაგის განვითარების

ରୂପିରୁଦ୍ଧାବେଶନରୀ ଉଚ୍ଚତା ନିର୍ମାଣକାରୀ

பிள்ளையர்: ராமசுவாமி, கலைஞர், திருச்சி - 620001, தமிழ்நாடு, 14, முடி: 04- ராமசுவாமி - 93-41-30, 93-98-15;

345000 მართვის 18/V-81 წ. გვ. 103-10-16, გვ. 93-98-16; გვ. 93-10-12, 93-18-19; 93-98-16.



პირველყოფილი აღმიანიშ ხაგავდე ადაკვ გილოვანი

2 3 2 1 1 5 1

ଦେବଶ୍ରୀଙ୍କା, ତୁମ୍ଭେ ଏହାଙ୍କ ନେଇଲୁ, ହୀନ-
ଗର୍ଵର ମୁଖ୍ୟକାଳ ଦ୍ୱାରା ପରିଚ୍ଛନ୍ନ ଥିଲା
ଦିନିମ୍ବା, ଏହା ଥିଲାଗର୍ଭନିର୍ଦ୍ଦିଷ୍ଟ ଯିବେ
ସ୍ଵାପନିଲ୍ଲେ କୁର୍ରଣୀ ଦେବଶ୍ରୀଙ୍କା, ଏହା ପିଲା-
ଲାଲ ଦ୍ୱାରା ନିର୍ବନ୍ଧାଙ୍କ ହିଲୁଜନା, ଏହା ଲା-
ଲାଲ ଉଚ୍ଚକ୍ଷେପା ପ୍ରଦାନକାରୀ ହିନ୍ଦୁଜ୍ଞ-
ଠି... ଏହା ଅନ୍ତରିକ୍ଷାଙ୍କର ନିର୍ମିତ
ତୁମ୍ଭେଙ୍କ ଲାମାଶି ଦେଲା, ଏହା ମୃଗନ୍-
ପଥଲାଲ ଦରନାକାରିଲାଙ୍କ ତୁମ୍ଭେଙ୍କ

ପ୍ରାଣୀଙ୍କ ଡା ହା ଦାନ୍ତିମାଳିକୁଣ୍ଡଳାରୁ
ଗାଢ଼ିମେଲିକ୍ଷେତ୍ରକାଳର ତଥ୍ୟରେ ତଥାରେ ମା-
ଲାଲି ମୋଢ଼ି, ଶେରିଲାରୁ ପ୍ରାସାରି...
ଯୁଦ୍ଧାନ୍ତରରୁ ଏହି ଦୁର୍ବଳତାରେ କ୍ଷେତ୍ରରୁ
ଡା ପାଲିବା, କୌଣ ହାତିଲାଗା?

ମାଘରାତ ପୁଣି ରା ନ୍ଯେଲିଲା ପ୍ରା-
ପ୍ରେରଣୀ ଏହି ଶବ୍ଦରେ କାଳାଲାଲ୍ଲକ୍ଷେ,
ଶ୍ରୀଲଙ୍କାରେ, କ୍ଷେତ୍ରେ, ଲୋଗନମ୍ବରେ, ଦାତ-
କରେଶ୍ଵରେ, ଏହି ଶ୍ରୀରାତିସି, ଜୀବନାବ୍ୟବିଳୀ,
ଶ୍ରୀଲୋପ୍ଯୁଣି, ଶ୍ରୀକୃତିରମନୀ, ଶ୍ରୀକୃଜୀବ
ଶ୍ରୀକିଂକା ଶ୍ରୀଦ୍ୱାତାରା, ଶର୍ମିଷ୍ଠାର୍ଥ-
ଶର୍ମାର ଦେ ସେବନ୍ଧୁରମ୍ବନ୍ଧୁ, ଶ୍ରୀକୃତିର
ଶ୍ରୀଦୁର୍ଗାଦି ଶ୍ରୀପ୍ରମନ୍ଦିନୀ? ଏହିଲେ
ଶ୍ରୀଦୁର୍ଗାଦି ଶ୍ରୀପ୍ରମନ୍ଦିନୀ, ଏହିଲେ
ଶ୍ରୀଦୁର୍ଗାଦି ଶ୍ରୀପ୍ରମନ୍ଦିନୀ, ଏହିଲେ

კუკელა დროისა და ხალისის გამოწენილ ისტორია ნაშენულები მოთლილოს დიდ შენუებებში და გალერეებში ინახდა და კუკელა დარღვეული ათასობით, შეიძლობოდა დაგრძინი ათასობიტბებს მათ. ასე-თვებია პარიზის „ლუფტი“, მაღარიდის „პრალი“, ნიუ-იორკის „მეტროპოლიტენი“, ლრეზენის სურათების გალერეა, ლინიგ-რადის „კრიტიკაცია“, მოსკოვის

პუშკინის სახელობის მუზეუმი - და
ბევრი სხვა. გიგანტური

ხელოვება იძლენი სისაა, რომ
წირმოდგენაც კი გავიკირდებათ.
ძველი ეფექტელი ისტატები, შუ-

შეკრიბა, ბერძნები, ჩემი წიგნი არის თოხო-ხუთი ათასი წლის
შინ ისეთ სურათებს ხატვდნენ, რომ თანამედროვე მაცეპრები ის
ნიშანების მახდვის სურათებს. შეკრიბა ბერძნები.
შეკრაც გეგმით: ორი პირები უკოფილი დამინანგი თავიანთი
სასაობი ერთ მანამისას იყო.

